



International
Civil Aviation
Organization

Organisation
de l'aviation civile
internationale

Organización
de Aviación Civil
Internacional

Международная
организация
гражданской
авиации

منظمة الطيران
المدني الدولي

国际民用
航空组织

Ref.: NT8-2 — **EMX0128**

14 de febrero de 2012

Para: Estados, Territorios y Organizaciones Internacionales

Asunto: **Invitación al Taller de la OACI para usuarios avanzados del sistema *European Coordination Centre for Accident and Incident Reporting Systems (ECCAIRS)***
(Ciudad de México, México, 16 al 20 de abril de 2012)

Tramitación

Requerida: Registrar participantes antes del **17 de marzo de 2012**

Señor:

En seguimiento al Curso de la OACI sobre los sistemas ADREP/ECCAIRS para las Regiones NAM/CAR/SAM que se llevó a cabo en esta Oficina Regional durante el mes de noviembre de 2010, tengo el honor de invitar a su Administración/Organización a participar en el Taller de la OACI para usuarios avanzados del sistema *European Coordination Centre for Accident and Incident Reporting Systems (ECCAIRS)* que se celebrará en la Oficina Regional NACC de la OACI, Ciudad de México, México del 16 al 20 de abril de 2012. El idioma de trabajo del taller será el español con interpretación simultánea al inglés.

Durante los últimos años, la gestión de datos ha sido una herramienta de soporte fundamental para la identificación de aspectos relevantes en materia de seguridad operacional de la aviación. A través del análisis de seguridad operacional, los datos pueden convertirse en la representación gráfica de la realidad de la aviación civil de un Estado o de una organización, y resaltar áreas de oportunidad para optimizar la gestión en el marco de los Programas y Sistemas de Gestión de la Seguridad Operacional (SSP-SMS). En tal sentido, el Taller para usuarios avanzados del sistema ECCAIRS se orienta a la generación de competencias específicas de los usuarios de dicho sistema, para dar soporte a las necesidades de los Estados/Organizaciones, mediante el análisis de datos de seguridad operacional, tomando como referencia la estructura OACI de Notificación de datos de accidentes de aviación (ADREP)/ECCAIRS.

El ECCAIRS es un conjunto de herramientas desarrollado por la Comisión Europea diseñado para capturar, almacenar y analizar datos relacionados con accidentes, incidentes y ocurrencias, basado en la taxonomía de la OACI.

... / 2

Los siguientes temas se tratarán durante el desarrollo del Taller:

1. ECCAIRS, herramientas para la gestión de datos de seguridad operacional.
2. Criterios de clasificación y lenguaje ADREP/ECCAIRS.
3. Recolección y manejo de datos para el análisis de seguridad operacional.
4. Informes de Seguridad Operacional – Modelos de referencia.
5. Desarrollo de informes de Seguridad Operacional.

Los participantes de este taller deberán tener experiencia en aviación y en la elaboración de reportes de incidentes/accidentes. Asimismo, deberán traer una computadora portátil con los siguientes requerimientos mínimos de sistema:

- Procesador Pentium IV o superior
- 256 MB RAM
- Espacio disponible 75 MB en disco duro
- Estación de trabajo Windows NT 4.0 o Windows 2000 profesional, o Windows XP profesional con paquete de servicio 2 o superior (favor de tomar nota que no existe soporte para los sistemas Vista y Windows 7)
- Derechos de acceso administrativo de la PC (i.e. el usuario debe de ser capaz de instalar e incluir cuentas de usuario a su laptop)
- Se recomienda no tener otras aplicaciones SQL ejecutándose en la PC, como por ejemplo MSDE
- Versión 2003 de Microsoft office o superior
- Sistema ECCAIRS (versión 4.2.8)
- Los add-ins para Excel Aggregation Workbench (AWB) y Dexter

El formulario de registro para participantes está en el **Adjunto**. Le agradeceré notificarme si su Administración/Organización participará en el evento completando y enviando un formulario de registro por cada participante antes del **17 de marzo de 2012**.

La lista de hoteles sugeridos, los mapas de localización de la Oficina Regional NACC de la OACI y Zona de Hoteles, así como otra información de utilidad está disponible en la sección “¿Visitará nuestra oficina?” del sitio web de la Oficina Regional NACC de la OACI (<http://www.mexico.icao.int/VisitorsInfo.html>). Los participantes deberán realizar sus reservaciones directamente con los hoteles de manera oportuna.

Si requiere mayor información sobre este evento, por favor comuníquese con el Sr. Eduardo Chacín, Especialista Regional en Seguridad Operacional de Vuelo (echacin@icao.int), o con su asistente la Srta. Claudia López, (clopez@icao.int).

Le ruego acepte el testimonio de mi mayor consideración y aprecio.



for
Loretta Martin
Directora Regional
Oficina Regional para Norteamérica,
Centroamérica y Caribe (NACC)

Adjunto:
Lo indicado